

COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-laws were adopted at the city council meeting of October 27, 2014:

- 14-034** **Règlement établissant un programme municipal de subvention pour la réalisation de projets destinés aux familles**
[By-law establishing a municipal subsidy program to carry out projects intended for families]
- 14-035** **Règlement sur la subvention municipale pour l'acquisition d'une propriété**
[By-law concerning the municipal subsidy for homeownership]
- 14-036** **Règlement sur la subvention municipale à la rénovation et à la démolition-reconstruction résidentielles**
[By-law concerning the municipal subsidy for residential renovation and demolition-reconstruction]
- 14-037** **Règlement sur la subvention municipale à la rénovation résidentielle pour la réalisation de travaux ciblés**
[By-law concerning the municipal subsidy for residential renovation for targeted work]
- 14-038** **Règlement sur la subvention municipale à la stabilisation des fondations des bâtiments résidentiels**
[By-law concerning the municipal subsidy for the stabilization of foundations of residential buildings]
- 14-006-8** **Règlement modifiant le règlement sur les tarifs (exercice financier 2014) (14-006)**
[By-law amending the By-law concerning fees (fiscal 2014) (14-006)]
The object is to amend articles 8, 9 and 12.1 in order to include applicable fees for subsidy applications submitted in accordance with new subsidy by-laws 14-036, 14-037 and 14-038.
- 14-026** **Règlement relatif à la cession pour fins d'établissement, de maintien et d'amélioration de parcs, de terrains de jeux et de préservation d'espaces naturels sur le territoire de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve**
[By-law concerning the transfer for the purposes of establishing, maintaining and improving parks, playgrounds and the preservation of green space on the territory of Mercier-Hochelaga-Maisonneuve borough]
The object is to create a new financing plan for the park fund. It includes the existing provisions of by-laws 02-065 and R.B.C.M. 0-1 that are repealed for the territory concerned, and adds provisions requiring a contribution to the fund for redevelopment projects.

The Gazette

The by-laws come into force November 3, 2014, and may be consulted during regular business hours at the Service du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, November 3, 2014

Yves Saindon
City Clerk